



Departamentu di Rekursus Agrícolas
Cambridge Street, 9th Floor, Boston, MA 02114 www.mass.gov/agr



LEI KI TA PROTEJI KRIANSA KU FAMÍLIAS DI PESTISIDAS NOSIVU DI ANU 2000

Boletín di informason di Massachusetts Pesticide Enforcement pa konsumidor PA ESKOLA, JARDIN I/OU JARDIN KU PRUGRAMA PA MININUSI KU IDADI DI ESKOLA.

A Lei di kontrolu di pestisidas di Massachusetts ta exiji ke pais, funsionáriu ku kriansas ta resibi boletín di informason pa konsumidor sempri se ta fazi aplikason di pestisidas na propiedad di nhos eskola, kretxhi ou programa di kretxhi pa mininus di idadi eskola. Es boletín stá fornesidu juntu ku un formuláriu di notifikason por eskritu normalizadu i un fitxha informativu espesífika sobri pestisidas.

Pamodi nsta ta resebi es informason i kuze pa fazi na hora de resebi-l?

Objetivu di un notifikason eskritu padron é pa fornesi informason sobri aplikason di pestisidas ki stá kontsidu na propiedad di nhos eskola, kretxhi ou programa di kretxhi ku idadi eskola. O boletín ta fornesi informason sobri as prekausons ki pudi sta tomadu pa minimizar exposicion di pestisidas. As fixhas informativu spesífika relativu aos pestisidas ta fornesi informason sobri propiedad di pestisidas utilizadu.

Kinki ta aplika pestisidas na nha eskola, kretxhi ou programa di kretxhi infantil di idadi eskolar?

Profisionals di Jeston Komersial di pestis, jestors di instalason, funsionariu di lokal ou kustodians. Independentementi di abordajen uzadu o funsionariu ki ta aplika pestisidas devi tene un lisensa di aplikador válda di Bureau di Pestisida atual. Verifika formuláriu di notifikason pa eskritu padron pa o número di lisensa di aplikador.

Moki nta sabi hora ke es pestisidas ta sta aplikado?

Funsionáriu, kriansas supervisionadu ku xes responsávels devi resebi un notifikason pa eskritu padron pelu menus dois dias di trabaju antis di aplikason di pestisidas na lugars externu di propiedad. O formuláriu de notifikason eskritu padron, ki ta akompanya es presenti boletín, inklui:

- indikar datas aproximadu di inísiu ku konkluson di utilizason di pestisidas
- lugar spesífiku di pedidu;
- nomi di produktu, tipu i rejisto di EPA di numero di pestisida uzados
- fixha(s) informativu(s) spesífika(s);
- un deskripsion di assuntu di aplikason ku
- es Boletín di Informason pa Konsumidor

A notifikason devi sta igualmenti afixada na un lugar komum di instalason pelu menus dois dias di trabaju antis di inísiu di pedidu pa aplikason externu ku pelu menus 72 horas dipós di pedidu. Lugars tratadu ta sta postada ku sinal di alerta klaro i visível na tudu es perímetro. Es informason ta sta fornesidu à eskola pa aplikador di pestisidas lisensiadu.

Se aplikason di pestisidu sta seguru?

Tudu pestisidas devi ser tratadu ku prekauson. Os pestisidas sta destinadu pa ser venenu espesífiku pa un pesti-visadu. (insektu, erva daninha, bolors, fungis, etc.), mas se uzado di forma inadekuada, también pudi ser prejudisial

pa otro seres vivos, inkluido humanu. Xes uso sempri ta representa un sertu nivel di risku. Pamodi es risku, munti mekanismus regulamentadu ku non regulamentadu kuzas dja evolui pa fazi face a es riskus. Inkluidu na es mekanismu e regulamentus di pestisidas, aplikadu pa Massachusetts Pesticide Enforcement; lisenziamentu ku treinamentu di aplikadors di pestisidas; métodos aprimoradus di aplikason di pestisidas; ku uso di Integrated Pest Management (IPM).

Moki npudi minimiza exposison durante aplikason di pestisidas?

Tene várias precausons ki pudi sta tomadu pa reduzi exposison potensial a pestisidas. Es precausons ta varia konsoanti lugar i a forma moki os pestisidas sta aplikadu. Os produtos kímikas pudi sta injeridu, inhaladu i absorvidu através di peli. Saibi ondi ki o pestisida ta sta aplikadu ku moki nho pudi entra na kontatu ku elis. Usa bon sensu. O aplikador d pestisidas lisenziado sta obrigadu pa koloka sinal amarelu pa indika un aplikason di pestisidas na lugars di eskola. Kes li sta moda alguns precausons jeral sugeridu. Pergunta o aplikador di pestisida lisenziadu otro sujestons ou orientasons espesífiku pa o trabaju ki sta ta ser realizadu.

Pa aplikason na lugar externu

- familiariza nhos ku pikenu sinais amarelu ki os aplikadors devi koloka na hora ke un pestisida ta sta aplikadu na lugar externu. Fika lonji di lokal ati ki es bandeiras sta tiradu.
- se nho sta sensível a produtos kímika, evita ária di aplikason d pestisidas durante 72 horas.
- fazi sertu ke animals di estimason sta lonji di lugar di aplikason di pestisidas

Pa aplikasons na lugar internu:

- kubri ou refrijera tudu produtus pa kumida.
- tira ou kubri brinkedos, roupas ku lensus di kama di lugar ki devis sta tratadu.
- tira animal di estimason, xes tijelas di kumida ku di água i brinkedus na ária di trata.
- ventila na máximo possível durante i dipos di aplikason di pestisida, abri tudu janelas.
- pa ka yanda na aria tratadu ku tapetis ati ki sta seku. Pergunta di tempo di sekajen

Kual tipu d pestisidu ta sta uzadu.

Aplikadors di pestisidas pudi aplika pestisidas na várias formas pa o kontrolu di insektus ku ervas perigus. Pueiras, aerosol, sprays, iskas i nevoeirus sta moda formas komuns ki pestisidas ta existi i ta sta utilizadu. Pa kontrolu di kupins, o thxon pretu di edifisio pudi ser impregnadu ku pestisida. Pa kontrola ervas perigosus, pestisidas pudi ser utilizadu moda grânulos ou spray. Armadilhas mekânicas pa kontrola bitxthu pudi sta utilizadu tanben.

Na eskolas di Massachusetts, kretxhis ku programas di kuidados pu mininus di idadi eskola tenki desenvolvi planos spesial di jeston di pestis thxomadu Planu integradu di Jeston di Pestis (IPM). O IPM é un abordajen à jeston di pestis ki baseia na un kombinason di prátikas di bon senso, inkluido pestisidas, pa prevenir e kontrola pestis. Tudu os planos devi ser entregadu na o Departamentu di Recursos Agrícolas. Verifika o site di MDAR pa hoja se nhos eskola ja presenta xes planu. <http://massnrc.org/ipm/index.html>

E se ntene un pregunta ou un problema?

Perguntas sobri kel pestisidas ta sta aplikadu i pamodi, informasons espesífiku sobri o pedidu, devi sta enkaminhada pa o aplikador di pestisidas lisenziadu ki ta fazi es trabaju.

O Departamentu di Recursos Agrícolas di Massachusetts Pesticide Enforcement é risponsável pa fazi kumpri o regulamentos ku leis sobri pestisidas. Kontata o Pesticide Enforcement na (617) 626-1781 Mas Informasons pudi sta enkontradu na site di programas di pestisidas: <http://www.mass.gov/agr/pesticides/>

Atualizadu Agostu 2011